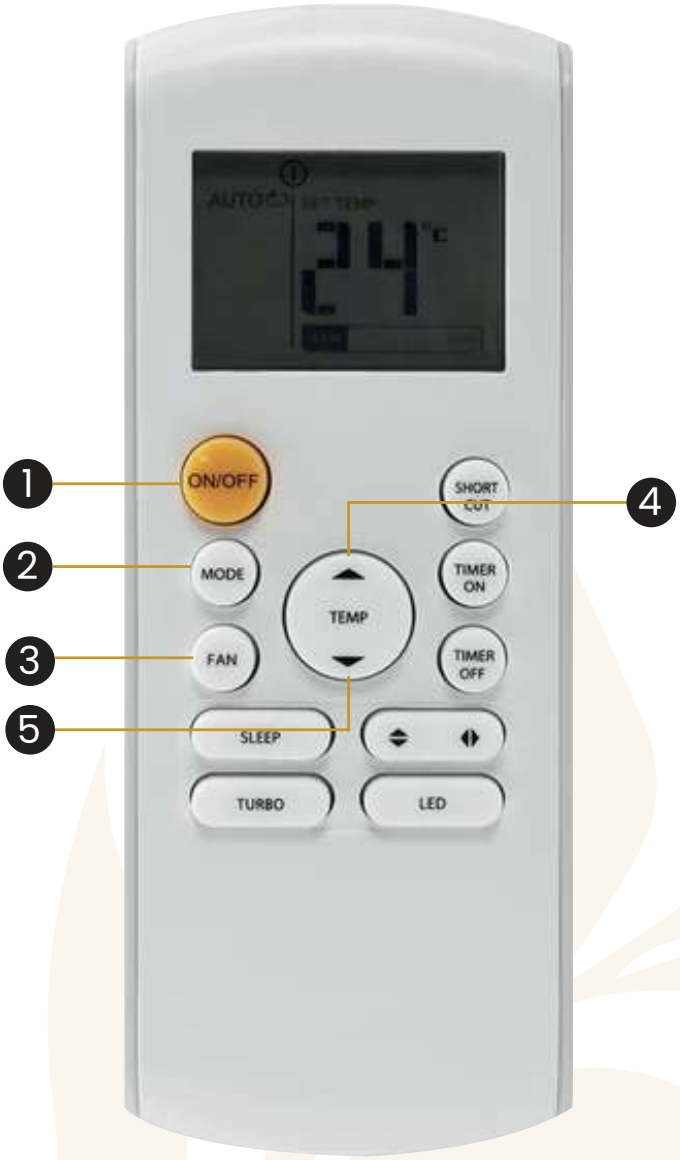
VALLEY BEACH
TOURIST APARTMENTS

Ar-Condicionado

Português



1 Botão LIGAR/DESLIGAR:
Utilize este botão para ligar e desligar o ar condicionado.

2 Botão MODO:
Pressione este botão para alternar entre os diferentes modos de funcionamento do ar condicionado:
•AUTO
•COOL (Frio)
•DRY (Seco)
•HEAT (Quente)
•FAN (Ventoinha)

Escolha o modo que melhor se adequa às vossas necessidades consoante a temperatura exterior e a preferência pessoal.

Nota importante:
O controlo de temperatura não está disponível no modo Fan.

3 Botão FAN:
Este botão permite seleccionar a velocidade do ventilador.
As opções disponíveis são:
AUTO, LOW, MED e HIGH.
Note que a velocidade do ventilador não pode ser ajustada quando o ar condicionado está nos modos AUTO ou DRY.

5 Botão DOWN (▼):
Diminua a temperatura do ambiente em incrementos de 1ºC até ao mínimo de 17ºC, utilizando este botão.

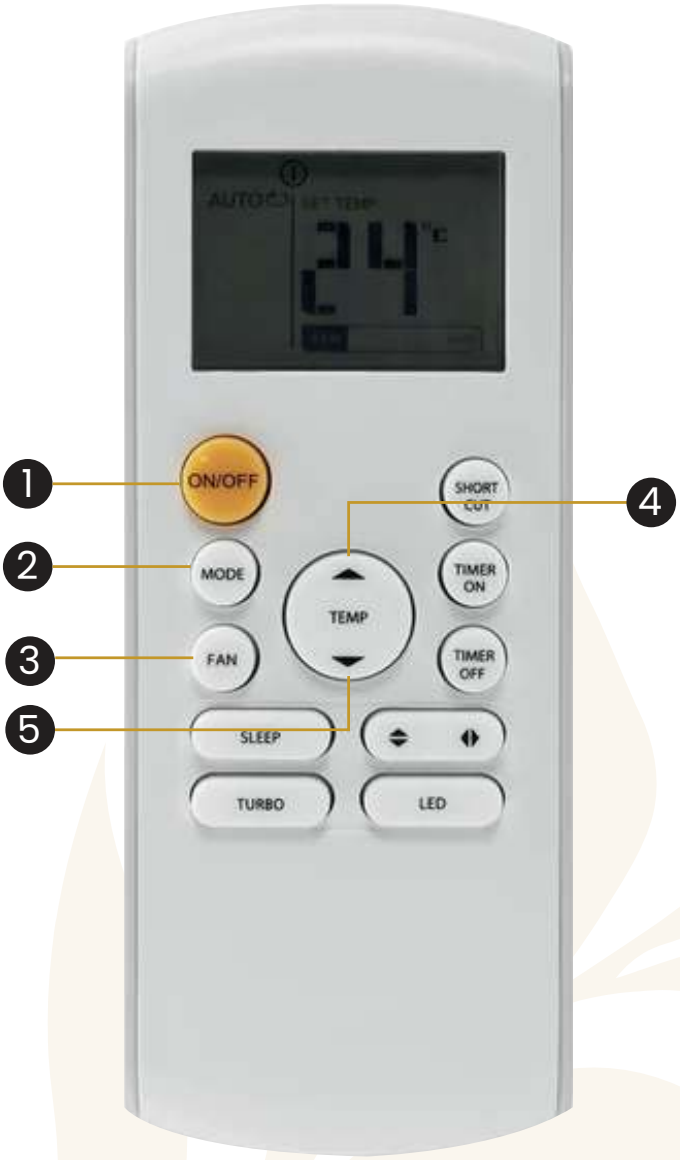
4 Botão UP (▲):
Aumente a temperatura do ambiente em incrementos de 1ºC até ao máximo de 30ºC, pressionando este botão.

ATENÇÃO:
O apartamento demora uns minutos para atingir uma temperatura adequada.

VALLEY BEACH
TOURIST APARTMENTS

AIR CONDITIONING

English



1 ON/OFF Button:
Use this button to turn the air conditioning on and off.

2 Botão MODO:
Press this button to switch the different operating modes of the air conditioner:
•AUTO
•COOL
•DRY
•HEAT
•FAN

Choose the mode that best suits your needs according to the external temperature and personal preference.

Important Note:
Temperature control is not available in Fan mode.

3 FAN Button:
This button allows you to select the fan speed. The available options are: AUTO, LOW, MED, and HIGH. Note that the fan speed cannot be adjusted when the air conditioner is in AUTO or DRY modes.

5 Botão DOWN (▼):
Decrease the room temperature in 1ºC increments down to a minimum of 17ºC by using this button.

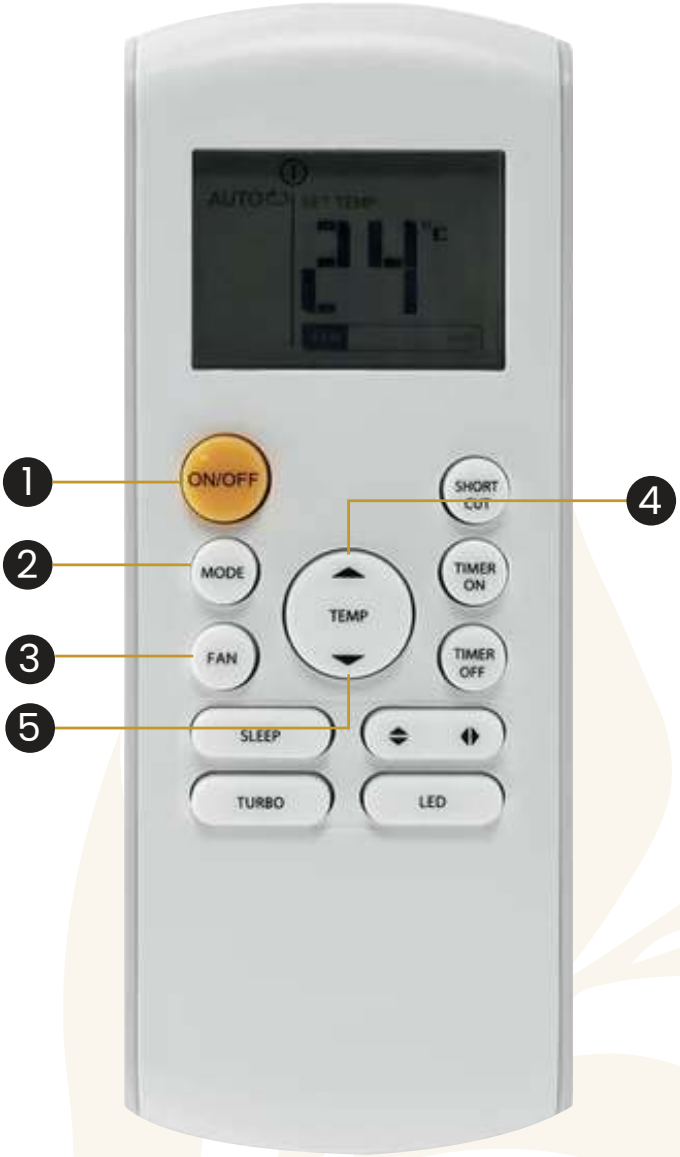
4 Botão UP (▲):
Increase the room temperature in 1ºC increments up to a maximum of 30ºC by pressing this button.

ATTENTION:
The apartment takes a few minutes to reach a comfortable temperature.

VALLEY BEACH
TOURIST APARTMENTS

Climatisation

Français



1 Bouton ON/OFF:
Utilisez ce bouton pour allumer et éteindre le climatiseur.

2 Bouton MODE:
Appuyez sur ce bouton pour alterner entre les différents modes de fonctionnement du climatiseur :
•AUTO
•COOL (Froid)
•DRY (Sec)
•HEAT (Chaud)
•FAN (Ventilateur)

Choisissez le mode qui correspond le mieux à vos besoins en fonction de la température extérieure et de vos préférences personnelles.

Note importante:
Le contrôle de la température n'est pas disponible en mode Fan.

3 Bouton FAN:
Ce bouton permet de sélectionner la vitesse du ventilateur. Les options disponibles sont : AUTO, LOW (Basse), MED (Moyenne) et HIGH (Haute). Notez que la vitesse du ventilateur ne peut pas être ajustée lorsque le climatiseur est en mode AUTO ou DRY.

5 Bouton DOWN (▼):
Diminuez la température ambiante par incréments de 1°C jusqu'à un minimum de 17°C en utilisant ce bouton.

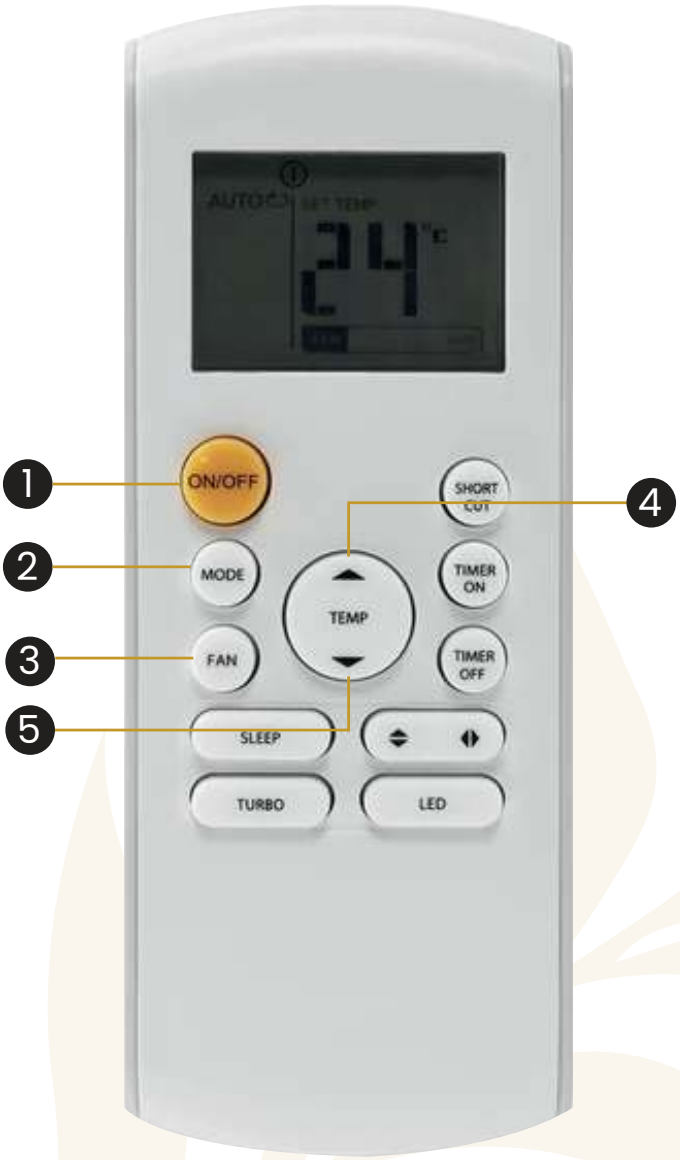
4 Bouton UP (▲):
Augmentez la température ambiante par incréments de 1°C jusqu'à un maximum de 30°C en appuyant sur ce bouton.

ATTENTION:
L'appartement prend quelques minutes pour atteindre une température agréable.

VALLEY BEACH
TOURIST APARTMENTS

Aire acondicionado

Español



1 Botón ENCENDIDO/APAGADO:
Utilice este botón para encender y apagar el aire acondicionado.

2 Botón MODO:
Presione este botón para alternar entre los diferentes modos de funcionamiento del aire acondicionado:
•AUTO
•COOL (Frío)
•DRY (Seco)
•HEAT (Calor)
•FAN (Ventilador)

Elija el modo que mejor se adapte a sus necesidades según la temperatura exterior y su preferencia personal.

Important Note:
El control de temperatura no está disponible en el modo Fan

3 Botón FAN:
Este botón permite seleccionar la velocidad del ventilador. Las opciones disponibles son: AUTO, LOW (Baja), MED (Media) y HIGH (Alta). Tenga en cuenta que la velocidad del ventilador no se puede ajustar cuando el aire acondicionado está en los modos AUTO o DRY.

4 Botón UP (▲):
Aumente la temperatura del ambiente en incrementos de 1°C hasta un máximo de 30°C, presionando este botón.

5 Botão DOWN (▼):
Disminuya la temperatura del ambiente en incrementos de 1°C hasta un mínimo de 17°C, utilizando este botón.

ATENCIÓN:
El apartamento tarda unos minutos en alcanzar una temperatura agradable.